



Chinese XP®

a

a yā yā yā yā,  
bā zhī xiǎo pàng yā;  
tóu shàng dài huā huā,  
gā gā gā gā gā.



อายายายา เป็ดน้อยตัวอ้วนแปดตัว  
บนหัวมีลวดลาย กากากากากากากาก

啊呀呀呀呀，8只小胖鸭；  
头上戴花花，嘎嘎嘎嘎嘎。





Chinese XP®



妮妮

xiǎo nīni,  
zhuī xiǎo jī.  
zhuī xiǎo jī,  
mǎn liǎn ní.  
xiǎo ā yí,  
zhǎo nīni.  
nīni nīni zài nǎlǐ?

หนูน้อยหนี่หนี่ ได้ตามลูกไก่  
ได้ตามลูกไก่ หน้าเปื้อนโคลน  
คุณน้าตามหาอาหนี่ หนี่หนี่หนี่หนี่เธออยู่ไหน?

小妮妮，追小鸡。  
追小鸡，满脸泥。  
小阿姨，找妮妮。  
妮妮妮妮在哪里？





Chinese XP®

r



chú hé rì dāng wǔ,  
hàn dī hé xià tǔ.  
shuí zhī pán zhōng cān,  
lì lì jiē xīn kǔ.

พรวนดิน(ดายหญ้า)ในตอนกลางวัน  
หยาดเหงื่อไหลสั้มผัสต้นกล้าลงสู่ดิน  
ใครรู้จักข้าวในจาน แต่ละเมล็ดข้าวล้วนได้มาด้วยความลำบาก

锄禾日当午，汗滴禾下土。  
谁知盘中餐，粒粒皆辛苦。  
(中国古诗)

r



Chinese XP®

S



sì shì sì,  
shí shì shí,  
shí sì shì shí sì,  
sì shí shì sì shí.

สี่คือสี่ สิบคือสิบ

สิบสี่คือสิบสี่ สี่สิบคือสี่สิบ (คำพ้องเสียง)

四是四，十是十。  
十四是十四，  
四十是四十。

(绕口令)

S